



ЈАВНО КОМУНАЛНО ПРЕДУЗЕЋЕ „Пут“ Нови Сад
21000 Нови Сад, Руменачка 150/а
Пиб: 100187770
Матични број: 08171963
Шифра делатности: 4211
Текући рачун: 205-265920-56 код Комерцијалне
банке а.д Београд



Novi Sad; 12.04.2019.
Broj: 3031/3572

Na osnovu pitanja vezanog za JN 09/19-MV Svetlosna signalizacija dostavljamo odgovor:

Pitanje 1:

1. U dodatnim uslovima za neophodan poslovni kapacitet traženo je da ponuđač dokaže da je isporučio dobra koja su predmet javne nabavke minimalne ukupne vrednosti 10.000.000,00 dinara bez PDV-a.

U većini slučajeva isporučilac dobara vrši i njihovu ugradnju jer su pozicije referentnih poslova „isporuka i ugradnja“. **КАКО У ТИМ СЛУЧАЈЕВИМА ДОКАЗАТИ ВРЕДНОСТ ИСПОРУЧЕНОГ МАТЕРИЈАЛА?**

Imajući u vidu da je predmet javne nabavke „Svetlosna signalizacija“, imajući u vidu da naručilac određuje dodatne uslove u skladu sa predmetom javne nabavke, onda bi poslovni kapacitet trebalo da se odnosi na svetlosnu saobraćajnu signalizaciju. Dakle, bez ograničenja samo na isporuku. Postavljanjem ovakvog uslova naručilac je izvršio diskriminaciju onih ponuđača koji su isporučili i ugradili opremu koja je predmet nabavke, a koji zbog sadržine izvedenih pozicija koje se odnose na isporuku i ugradnju ne mogu razgraničiti cenu materijala i cenu rada jer je data jedna cena – cena isporuke i ugradnje.

Kako ne biste ograničili konkurenciju potrebno je da poslovni kapacitet – referencu tražite za svetlosnu signalizaciju a ne samo za njenu isporuku.

Šta više, isporuka je samo čista trgovina, a izvođenje radova (isporuka i ugradnja) je pokazatelj iskustva i obučenosti ponuđača u ovoj oblasti.

Odgovor 1:

Naručilac ostaje pri svojim zahtevima jer Naručilac vrši nabavku dobara bez usluge ugradnje istih. Održavanje svetlosne signalizacije je jedna od delatnosti preduzeća Naručioca . Nabavljena dobra po nalogu svog osnivača Grada Novog Sada odnosno Gradske uprave za građevinsko zemljište I investicije Naručilac vrši ugradnju iste.

Pitanja 2-13:

2. U obrascu strukture cena i tehničkim specifikacijama u deli „Semaforaska oprema“ u pozicijama redni broj 7, 8, 9, 10 i 11 nije definisano za koji tip lanterne je traženi materijal. Potrebno je da definišete.

3. U obrascu strukture cena i tehničkim specifikacijama u deli „Semaforaska oprema“ u poziciji redni broj 17 traži se solarni panel. U cilju davanja ispravne ponude potrebno je da naručilac definiše karakteristike solarnog panela koji treba ponuditi.

4. U obrascu strukture cena i tehničkim specifikacijama u deli „Semaforaska oprema“ u poziciji redni broj 22 nije definisano za koji tip lanterne je traženo senilo.

5. U obrascu strukture cena i tehničkim specifikacijama u deli „Uređaj za regulisanje rada semafora“ u poziciji redni broj 12 naručilac je tražio „Detektor induktivne petlje CAME“. Prema odredbama člana 72. ZJN svako navođenje elemenata poput robnog znaka, patenta, tipa ili proizvođača mora biti praćeno rečima „ili odgovarajuće“. Potrebno je da izmenite dokumentaciju i da pored reči „ili odgovarajuće“ definišete i karakteristike detektora koji vam je potreban.
6. U obrascu strukture cena i tehničkim specifikacijama u deli „Uređaj za regulisanje rada semafora“ u poziciji redni broj 23 tražen je „Komandni semaforski uređaj KSS1“. U cilju davanja ispravne ponude potrebno je da naručilac definiše konfiguraciju traženog uređaja. Takođe, ukazujemo naručiocu za ovu poziciju da prema odredbama člana 72. ZJN svako navođenje elemenata poput robnog znaka, patenta, tipa ili proizvođača mora biti praćeno rečima „ili odgovarajuće“. Potrebno je da izmenite dokumentaciju, definišete konfiguraciju i pored traženog uređaja dodate i reči „ili odgovarajuće“.
7. U obrascu strukture cena i tehničkim specifikacijama u deli „Uređaj za regulisanje rada semafora“ u poziciji redni broj 24 tražen je „Uređaj za brojanje saobraćaja“. U cilju davanja ispravne ponude potrebno je da naručilac definiše konfiguraciju traženog uređaja.
8. U obrascu strukture cena i tehničkim specifikacijama u deli „Uređaj za regulisanje rada semafora“ u poziciji redni broj 27 tražen je „Svetleći znak Pera pešak“. Potrebno je da naručilac pojasni i definiše na šta se misli pod pojmom „Pera pešak“. Da li je potrebno ponuditi plavo-beli svetleći znak, ukoliko je to potrebno treba definisati kojih dimenzija je znak kao i njegove karakteristike? Ili je naručilac imao u vidu trostruku lanternu sa trčećim pešakom, i opet ukoliko je to potrebno ponuditi treba definisati dimenzije i karakteristike? Molim pojasnite i uskladite dokumentaciju.
9. U obrascu strukture cena i tehničkim specifikacijama u deli „Uređaj za regulisanje rada semafora“ u poziciji redni broj 34 tražen je „Taster SWARCO FUTURIT žuti tip 4“. U cilju davanja ispravne ponude potrebno je da naručilac definiše karakteristike traženog tastera. Takođe, ukazujemo naručiocu za ovu poziciju da prema odredbama člana 72. ZJN svako navođenje elemenata poput robnog znaka, patenta, tipa ili proizvođača mora biti praćeno rečima „ili odgovarajuće“. Potrebno je da izmenite dokumentaciju, definišete konfiguraciju i pored traženog uređaja dodate i reči „ili odgovarajuće“.
10. U delu dokumentacije „KVALITET DOBARA, UTVRĐIVANJE USAGLAŠENOSTI PONUĐENIH DOBARA SA ZAHTEVANIM KARAKTERISTIKAMA“ u tački 3. navedeno je „Posebno specificirati količinu i vrstu opreme (nosači, vijci, ugradbene gume...) koja ulazi u ponudu, kao i količinu gratis modula koji se isporučuju kao garancijska količina.“ Nejasno je KAKO, GDE I NA KOJI NAČIN U DOKUMENTACIJI specificirati količinu opreme koja ulazi u ponudu? Dalje je nejasno na kakve gratis module kao garancijusku količinu naručilac misli? Zna se šta je garantni rok i kako ide zamena opreme u garantnom roku. Ili pojasnite ovu poziciju (bez dvosmislenih izraza) ili je izbrišite!
11. U delu dokumentacije „KVALITET DOBARA, UTVRĐIVANJE USAGLAŠENOSTI PONUĐENIH DOBARA SA ZAHTEVANIM KARAKTERISTIKAMA“ u delu A. Zahtevani uslovi, u tački redni broj 7 naručilac navodi „Minimalni nivo karakteristika koje moraju zadovoljiti nuđeni svetlosni moduli...“ a zatim u okviru te tačke gde traži minimalne karakteristike navodi „Najveći veštački signal (fantom efekat) Klasa 4“. Kao prvo, naručilac određuje minimalne a ne maksimalne karakteristike koje ponuđena oprema treba da zadovolji. Kao drugo tražite minimalni nivo u okviru koga navodite maksimalnu karakteristiku. Potrebno je da izmenite i uskladite dokumentaciju.
12. U delu dokumentacije „KVALITET DOBARA, UTVRĐIVANJE USAGLAŠENOSTI PONUĐENIH DOBARA SA ZAHTEVANIM KARAKTERISTIKAMA“ navedeno je u predzadnjem pasusu na strani 30 od 51 konkursne dokumentacije „U skladu sa zahtevom Investitora dostavljamo vam uz konkursnu dokumentaciju i projekte ravnog i konzolnog semaforškog stuba iz kojih se vide tehničke karakteristike koje treba ponuđač da ispuni za ova dobra“. Kao prvo, nejasno je na kakve projekte je naručilac mislio navodeći ovaj pasus? Kao drugo, u sklopu konkursne dokumentacije nema objavljenih projekata. Molim pojasnite.

13. U delu dokumentacije „KVALITET DOBARA, UTVRĐIVANJE USAGLAŠENOSTI PONUĐENIH DOBARA SA ZAHTEVANIM KARAKTERISTIKAMA“ navedeno je „ukoliko je dokument na stranom jeziku on mora biti preveden na srpski jezik od strane ovlašćenog sudskog prevodioca.“ Prema odredbama ZJN naručilac je dužan da postupak javne nabavke sprovede sa što manje troškova za ponuđače tako da je ovakav zahtev naručioca neosnovan i suprotan zakonskim odredbama. Takođe, dokumentacija kojom se dokazuju karakteristike je obimna i prevođenje iste od strane sudskog tumača iziskuje ne samo velika finansijska sredstva već i vreme koje je neophodno da se isto uradi, a imajući u vidu da je u pitanju postupak javne nabavke male vrednosti nema dovoljno vremena za prevođenje dokumenata. Zahtevamo da naručilac dozvoli dostavljanje dokumentacije na stranom jeziku ili da produži rok za minimum 10 dana kako bi ponuđači imali dovoljno vremena da pripreme dokumentaciju u skladu sa zahtevima naručioca (da istu prevedu).

Odgovori 2-13:

Odgovori su dati kroz izmenu konkursne dokumentacije.

Odgovori su sastavni deo konkursne dokumentacije,

O dostavljenim dodatnim informacijama u vezi pripremanja ponude Naručilac shodno Zakonu o javnim nabavkama, član 63. (Sl.Glasnik RS 124/12,14/15,68/15), pisanim putem informaciju objavljuje na Portalu javnih nabavki i na svojoj internet stranici.

ČLANOVI KOMISIJE